

# English Club & TEFL.net

## – två gateways för engelsklärare

Det kan ta lika lång tid att söka övningar och texter på Internet som att göra dem själva. Ett sätt att vinna tid är att utnyttja "gateways" – webbplatser som innehåller det mesta av vad en språklärare behöver.



**J**ag hör ofta sägas, att engelsklärare hittar allt vad de behöver för sin undervisning på Internet. Sanningen är emellertid den, att det oftast tar minst lika lång tid att söka övningar och texter på nätet som att göra dem själva – om man över huvud taget hittar det som man just då behöver.

Ett beprövat sätt att vinna tid är att utnyttja så kallade "gateways" (eller "inkörsportar"), förutsatt naturligtvis att man har hunnit bekanta sig med dem på förhand och vet vad de innehåller. Det existerar försiktigt gissat hundratals gateways på Internet som riktar sig till inkom till engelsklärare.

I sin enklaste form är en gateway helt enkelt en förteckning över användbara webbadresser, med andra ord en länksamling. I en mera utarbetad form har länksamlingen vuxit och blivit en egen webbplats som innehåller det mesta av vad en språklärare behöver.

### English Club

En gateway av det senare slaget är English Club, <http://www.englishclub.com>. Låt dig inte skrämmas av den till synes överfulla ingångssidan och den optimala layouten. Studera i stället sidan i lugn och ro. Den har ett klart system.

I centrum av webbplatsen kan du se klickbara ikoner som avbildar hus. I de två spalterna längst till vänster respektive höger hittar du mera länkar. Klicka på de olika alternativen och se vad de har att erbjuda. Om du vet vad du söker, kan du använda webbplatsens interna sökmotor högst upp på sidan. Om du vill ha en

snabb översikt av innehållet, kan du bläddra i de två rullgardinsmenyerna som finns strax nedanför reklamrutan under webbplatsens logotyp. Den ena menyn är för elever, den andra för lärare.

När du väl har lärt dig att navigera på webbplatsen, kommer du att hitta mer och mer användbart stoff. Några få exempel: här finns grammatik-, ordförråds- och uttalsövningar, information om olika slags fackspråk (såsom *Business English*) och studieplatser i utländska skolor, färdiga lektionsplaner, ett diskussionsforum för lärare, och ett arkiv av såväl teoretiska som praktiska artiklar som publicerats i *ESL Progress Newsletter*, en elektronisk tidskrift som du kan beställa avgiftsfritt. Ett stort plus är, att övningarnas layout är planerad så att de kan printas ut direkt för användning i klassrummet.

Ett praktiskt hjälpmedel är *ESL Help*, där elever (och naturligtvis också lärare) kan ställa språkfrågor till en infödd engelsman. Börja med att läsa igenom de frågor och svar som redan finns på sidan. Om du inte hittar det svar du söker, ställer du helt enkelt din fråga (som kan gälla grammatik, ordval eller stavning). Inom ett dygn får du svaret på din fråga.

### TEFL.net

En annan användbar gateway är TEFL.net, <http://www.tefl.net>, som till layouten påminner om English Club. Förklaringen är den, att bägge upprätthålls av en och samma person, Josef Essberger. Essberger är bosatt i Cambridge, England, och språket i hans webbplatser är därför huvudsakligen – men inte enbart – brittisk engelska.

En stor fördel är, att webbplatserna inte är knutna till någon enskild organisation. Med undantag av ett urval elektroniska böcker och CD-ROM-skivor är nämligen allt material tillgängligt avgiftsfritt. Detta gäller också för *TEFL Inspire Newsletter*, TEFL.net's elektroniska tidskrift.

Precis som English Club, innehåller TEFL.net ett stort sortiment av material och möjligheter för språkläraren. Många av länkarna i de två webbplatserna utnyttjar de facto en och samma databas, vilket är en praktisk lösning. Den största skillnaden är den, att TEFL.net riktar sig praktiskt taget enbart till lärare, vilket också en snabb genomläsning av länkarna visar. Här finns följaktligen riklig information både om språkkurser och akademiska grader. Om du vill, kan du också söka jobb utomlands och till och med köpa en egen språkskola.

Webbplatsen innehåller ett enkelt men användbart verktygsprogram för den som vill göra egna övningar. Med hjälp av *ESL Worksheet Generator* kan du dels göra grupperingsövningar (där eleverna grupperar givna ord i antingen två, tre eller fyra olika kategorier), dels matchningsövningar (där eleverna kombinerar innehållet från två olika spalter). Det första verktyget kan användas t.ex. för översättningar och oregelbundna verb; det andra likaså för översättningar men också för frasverb, personers för- och efternamn o.s.v.). Sidan har en två-minuter lång demonstration som visar hur man använder verktygen. Eftersom programmet inte kan "tänka", kan det användas för alla de språk som tangentbordet tillåter, inte enbart engelska, och naturligtvis också för andra ämnen än språk.